



ЧАВАШ ХАЛÄХНЕ ПАНÄ ХАЛАЛ

Пёр-пёринне сапäр пулäр, çукшäm-
пуршäm чашкäрса çýресрен, харкашасран
аякка тарäр. Çапла акä чавашран хäшë
те пулин мала туха луçласан ыттисем
дна такäнтарма пâхаççë, çүнне пûлæççë.
Вара унän та ырä ёмёчë таталать,
çине пыракансем хäйсем те тип-типë
тарса юлаççë. Эсир апла ан пулäр. Çүле
çёкленекене мён хал çитнë таран çёк-
лемне пулäшäр. Хâпарса çитсе тёрек
иасен вäl вара хäй сире аялтан çүле
турта-турта кâларë. Пёр-пёрин сäмах-
не тäйласа пурänни, пёрне-пёри ырäläх
туса тäни пурнäца хäват парать.
Сакна хытä шанса тарäр.

*Ивар, Джалыев.*
г. Симбирск, 4 августа 1921 г.

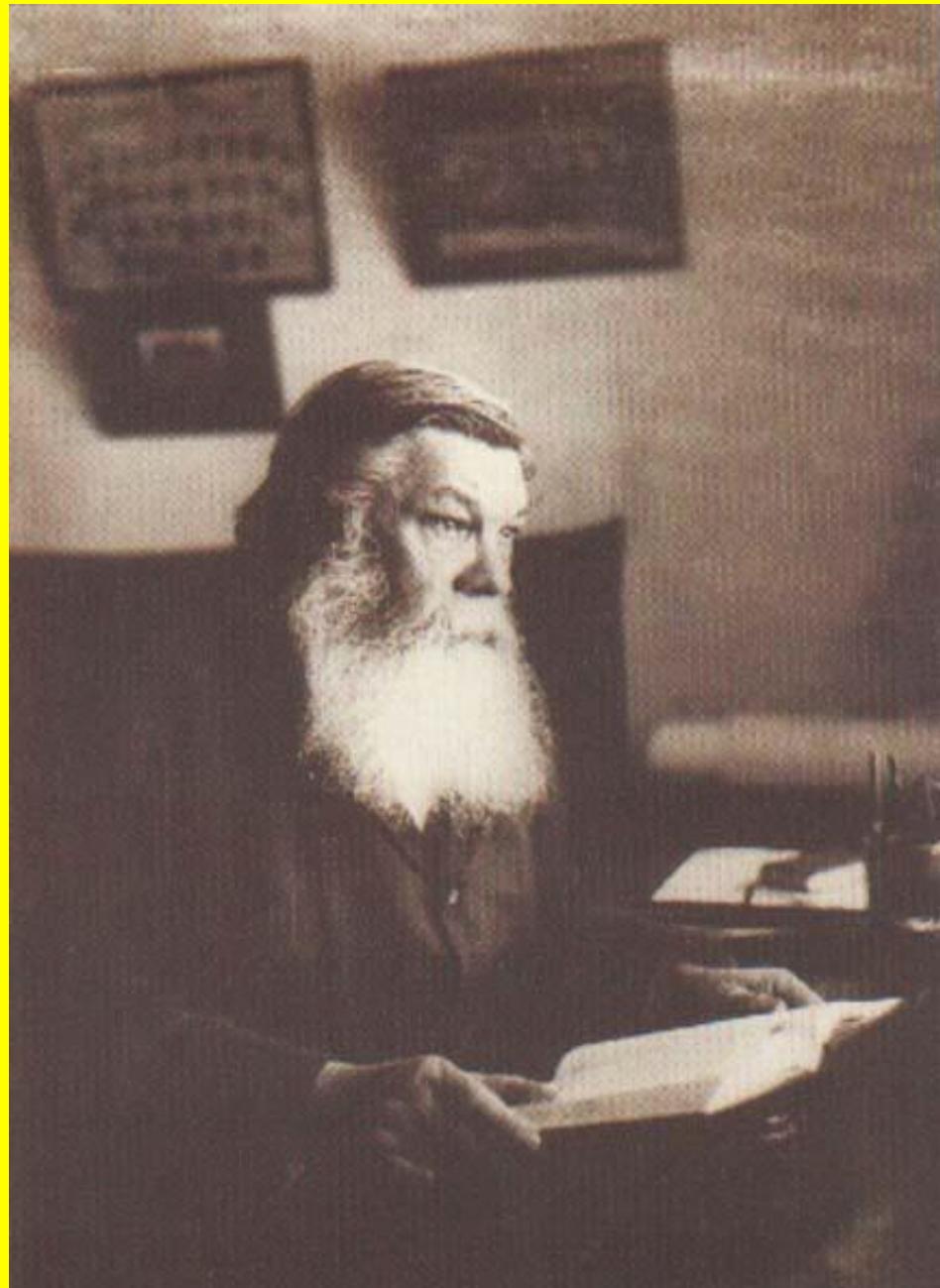


ЩАНИЕ

РОДНОМУ

ЧУВАШСКОМУ

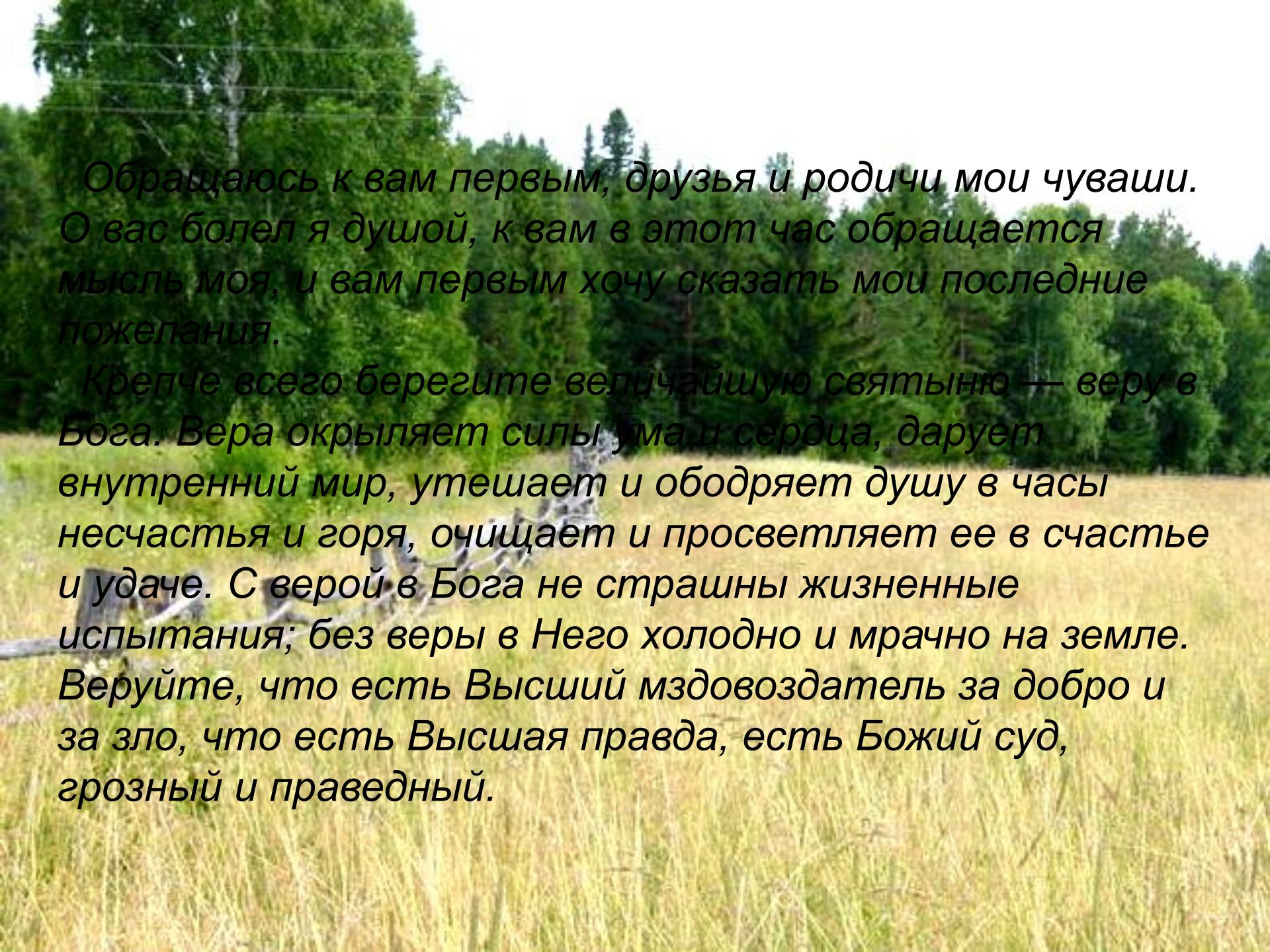
НАРОДУ



Во имя Отца

и Сына

и Святого Духа!

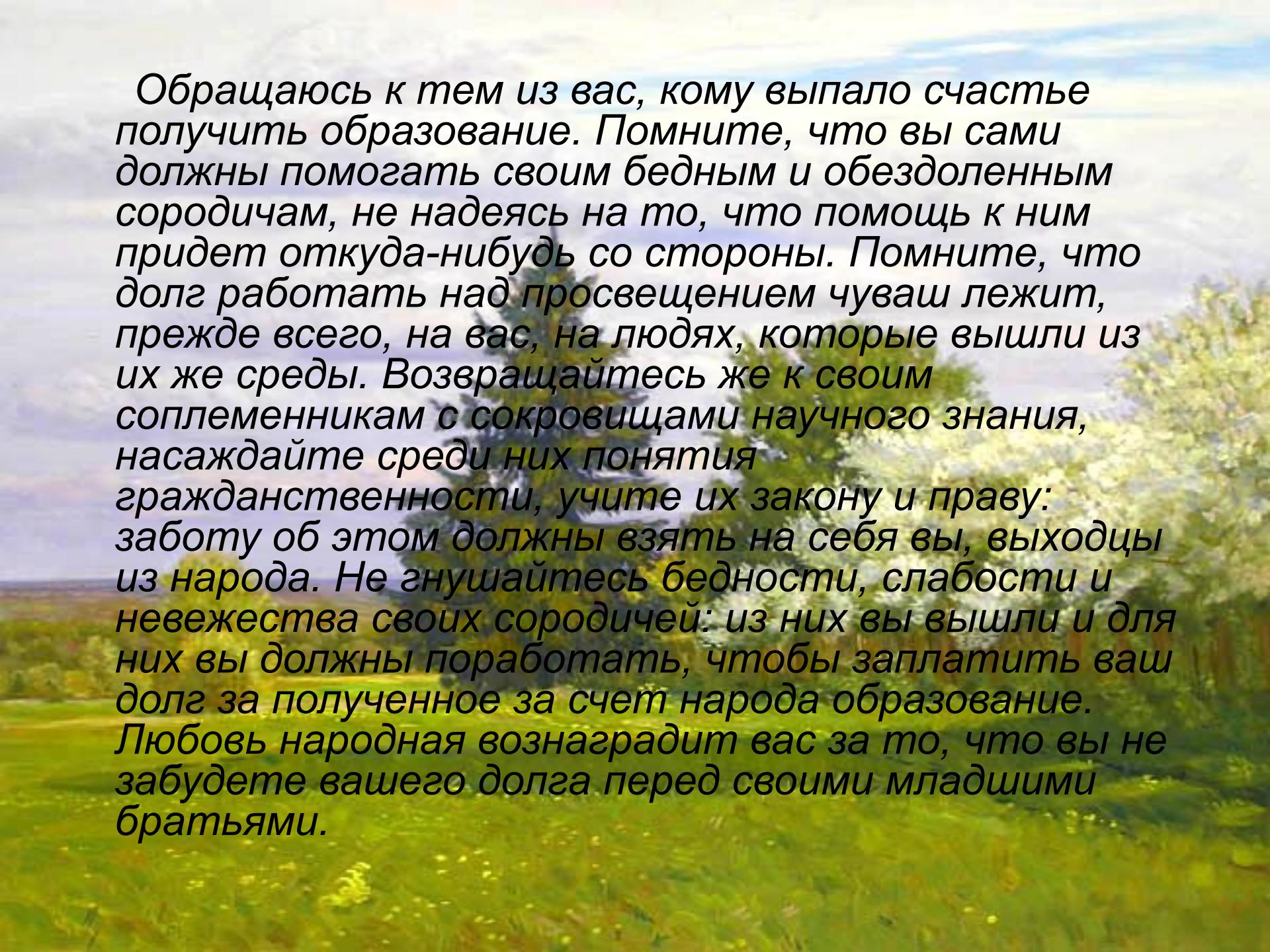


Обращаюсь к вам первым, друзья и родичи мои чуваши. О вас болел я душой, к вам в этот час обращается мысль моя, и вам первым хочу сказать мои последние пожелания.

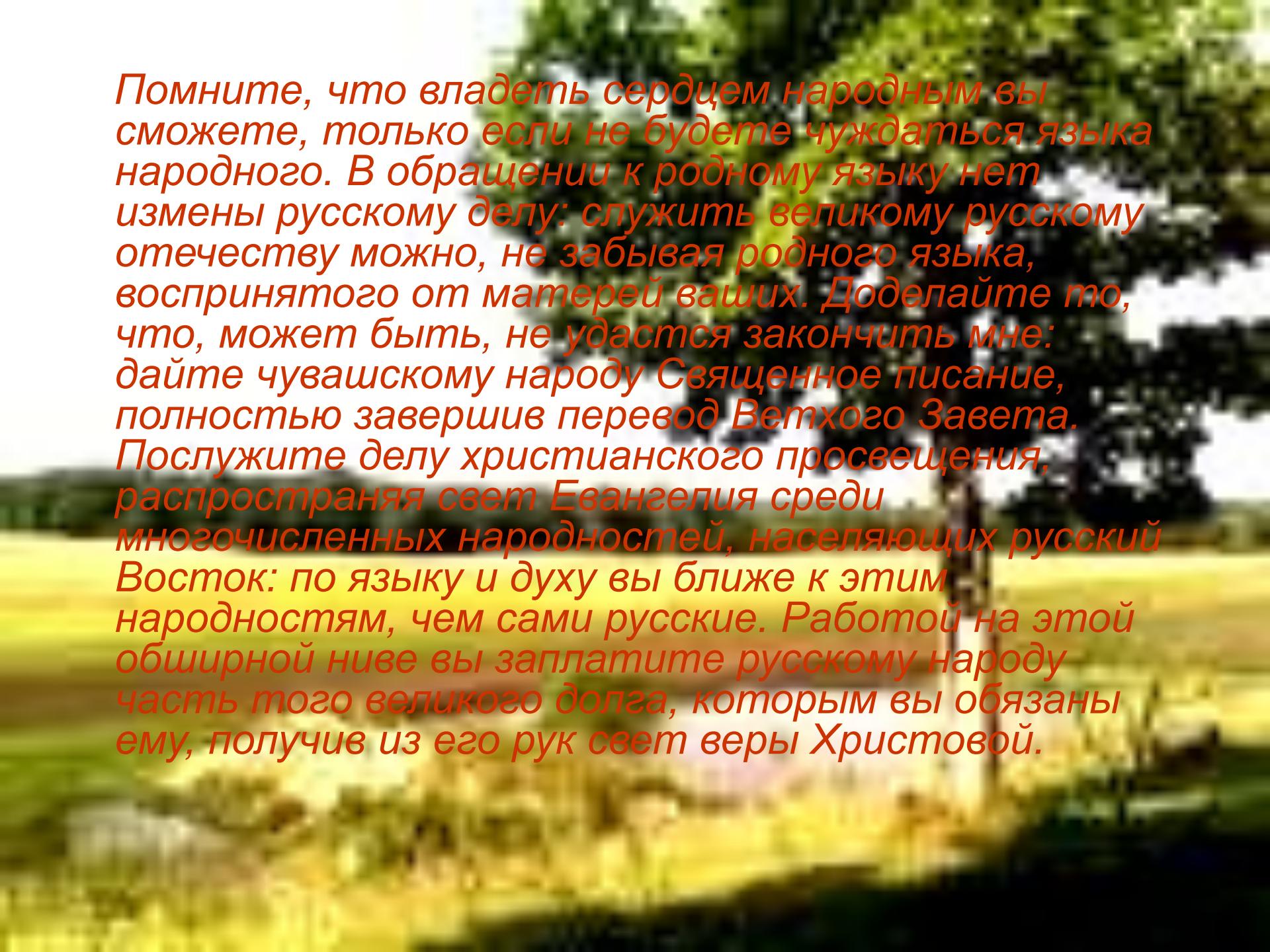
Крепче всего берегите величайшую святыню — веру в Бога. Вера окрыляет силы ума и сердца, дарует внутренний мир, утешает и ободряет душу в часы несчастья и горя, очищает и просветляет ее в счастье и удаче. С верой в Бога не страшны жизненные испытания; без веры в Него холодно и мрачно на земле. Веруйте, что есть Высший мздовоздатель за добро и за зло, что есть Высшая правда, есть Божий суд, грозный и праведный.

Чтите и любите великий, добрый и умный русский народ, таящий в себе неисчерпаемые силы ума, сердца и воли. Народ этот принял вас в свою семью, как братьев, не обидел и не унизил вас. Ведомый Провидением к великим, нам незримым целям, народ этот да будет руководителем и вашего развития: идите за ним и верьте в него. Трудна была жизнь этого народа, много горестей и несчастий встретил он на своем долгом и скорбном пути, но он не угасил в себе светочей духа и не утратил понимания своего высокого призыва. Да будут его радости вашими радостями, его горести вашими горестями, и вы приобщитесь к его светлому будущему, грядущему величию. Народ этот не обидел вас в прошлом, он не обидит вас и в будущем. Любите его и сближайтесь с ним.

На всяком поле есть плевелы, но мой долгий опыт да будет порукой тому, что среди русского народа вы всегда встретите добрых и умных людей, которые помогут вашему правому делу. Русский народ выстрадал свою правду, и, нет сомнения, правдой этой он поделится с вами. Верьте в Россию, любите ее, и она будет вам матерью. Залогом и путеводной звездой да послужит бессмертное имя учителя моего Николая Ивановича Ильминского, олицетворяющего для меня все величие и всю красоту русского народного характера.



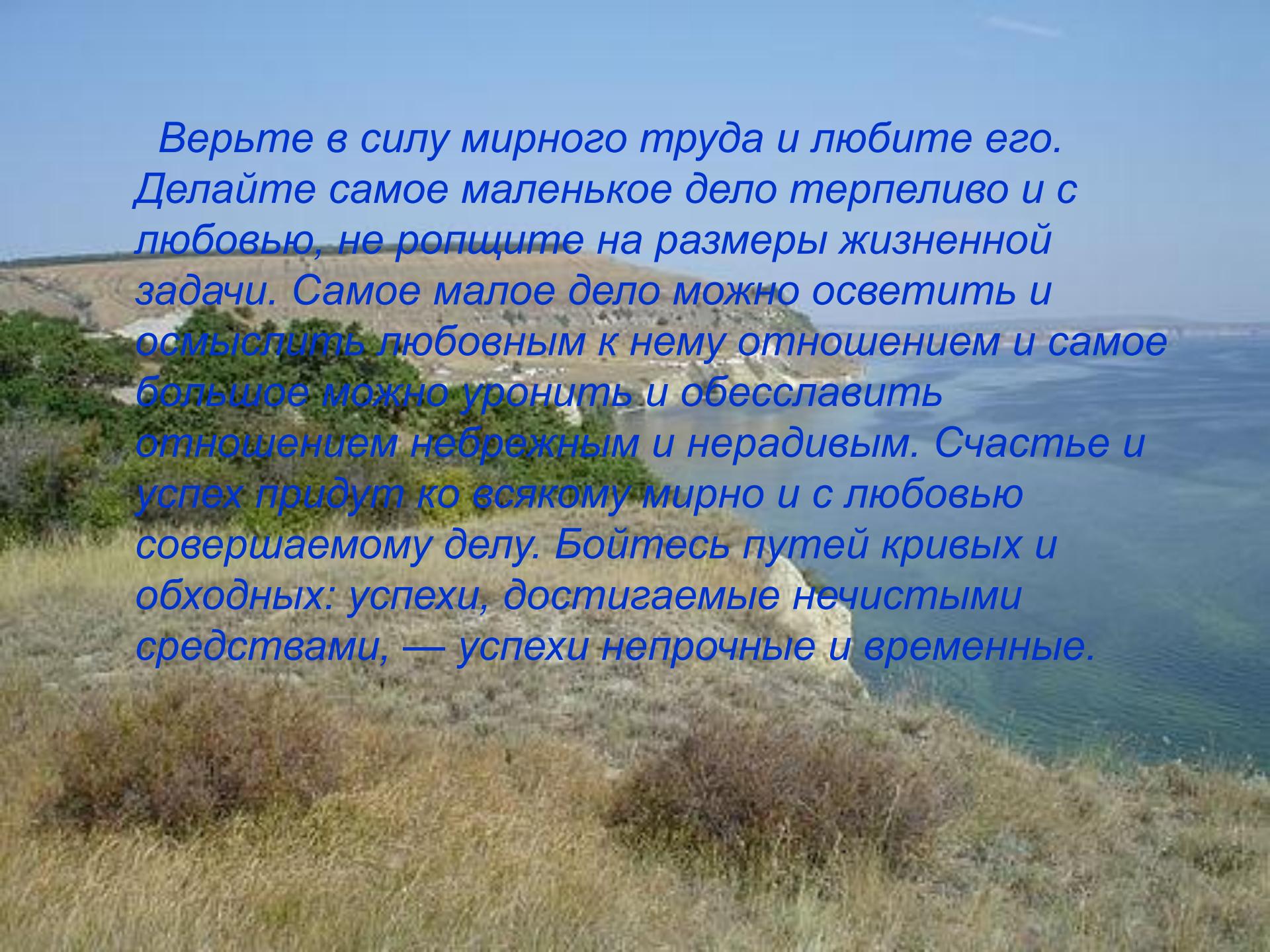
Обращаюсь к тем из вас, кому выпало счастье получить образование. Помните, что вы сами должны помогать своим бедным и обездоленным сородичам, не надеясь на то, что помочь к ним придет откуда-нибудь со стороны. Помните, что долг работать над просвещением чуваш лежит, прежде всего, на вас, на людях, которые вышли из их же среды. Возвращайтесь же к своим соплеменникам с сокровищами научного знания, насаждайте среди них понятия гражданственности, учите их закону и праву: заботу об этом должны взять на себя вы, выходцы из народа. Не гнушайтесь бедности, слабости и невежества своих сородичей: из них вы вышли и для них вы должны поработать, чтобы заплатить ваш долг за полученное за счет народа образование. Любовь народная вознаградит вас за то, что вы не забудете вашего долга перед своими младшими братьями.



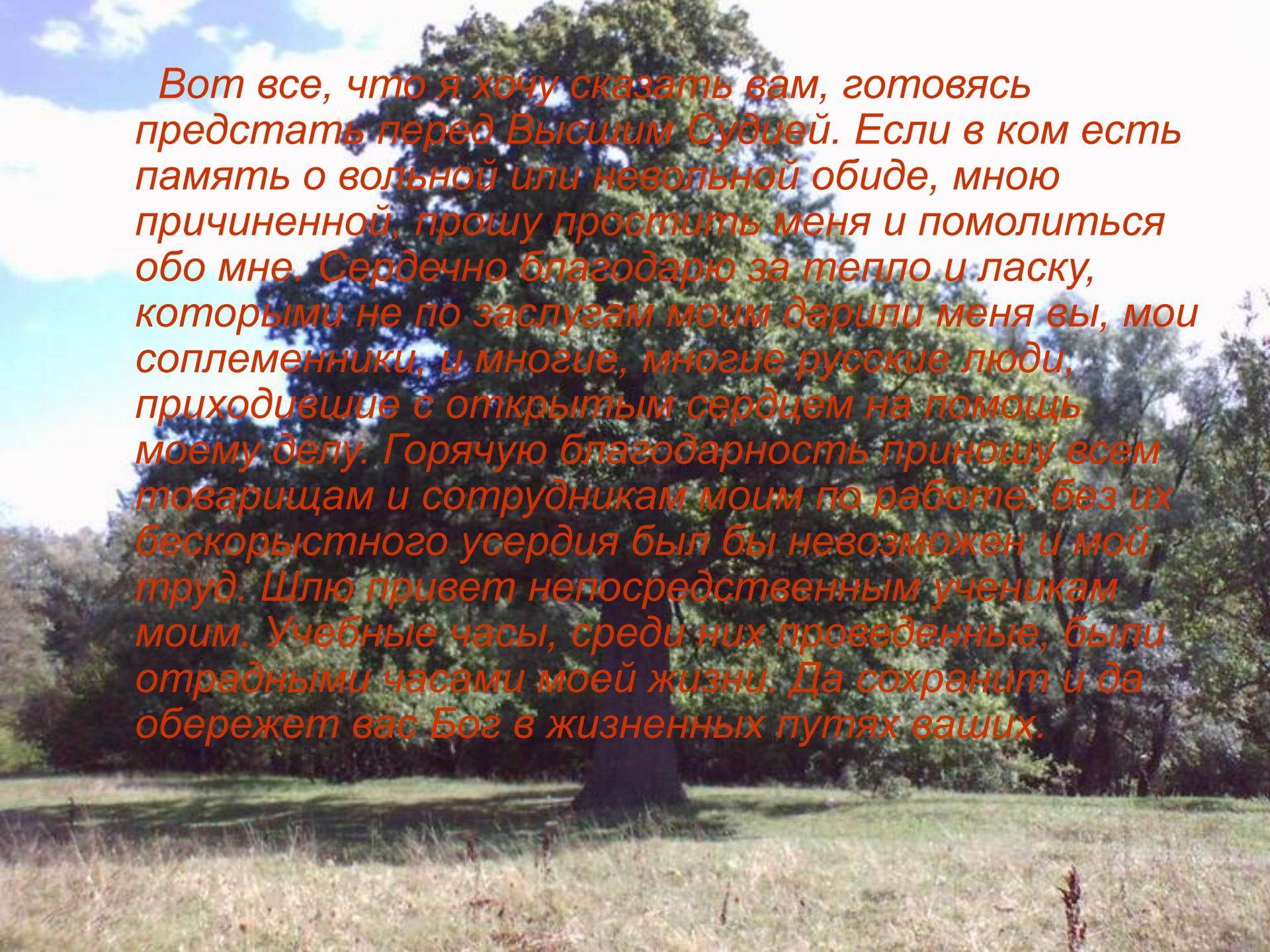
Помните, что владеть сердцем народным вы сможете, только если не будете чуждаться языка народного. В обращении к родному языку нет изменения русскому делу: служить великому русскому отечеству можно, не забывая родного языка, воспринятого от матерей ваших. Доделайте то, что, может быть, не удастся закончить мне: дайте чувашскому народу Священное писание, полностью завершив перевод Ветхого Завета. Послужите делу христианского просвещения, распространяя свет Евангелия среди многочисленных народностей, населяющих русский Восток: по языку и духу вы ближе к этим народностям, чем сами русские. Работой на этой обширной ниве вы заплатите русскому народу часть того великого долга, которым вы обязаны ему, получив из его рук свет веры Христовой.

Берегите семью: в семье опора народа и государства. Семейные заветы всегда были крепки среди чуваш. Охраняйте же это сокровище. В семейном счастье — защита от жизненных испытаний. Крепкой и дружной семье не страшны внешние житейские невзгоды. Берегите целомудрие, бойтесь вина и соблазнов: если обережете семью, обережете детей и создадите крепкую опору для мирного и спокойного труда.

Будьте дружны между собой, избегайте мелких счетов и распрай, помните о великом завете Спасителя: любите и ненавидящих вас, и твердо надейтесь на жизненную силу уступчивости и снисхождения.



Верьте в силу мирного труда и любите его. Делайте самое маленькое дело терпеливо и с любовью, не ропщите на размеры жизненной задачи. Самое малое дело можно осветить и осмыслить любовным к нему отношением и самое большое можно уронить и обесславить отношением небрежным и нерадивым. Счастье и успех придут ко всякому мирно и с любовью совершающему делу. Бойтесь путей кривых и обходных: успехи, достигаемые нечистыми средствами, — успехи непрочные и временные.



*Вот все, что я хочу сказать вам, готовясь
предстать перед Высшим Судией. Если в ком есть
память о вольной или невольной обиде, мною
причиненной, прошу простить меня и помолиться
обо мне. Сердечно благодарю за тепло и ласку,
которыми не по заслугам моим дарили меня вы, мои
соплеменники, и многие, многие русские люди,
приходившие с открытым сердцем на помочь
моему делу. Горячую благодарность приношу всем
товарищам и сотрудникам моим по работе: без их
бескорыстного усердия был бы невозможен и мой
труд. Шлю привет непосредственным ученикам
моим. Учебные часы, среди них проведенные, были
отрадными часами моей жизни. Да сохранит и да
обережет вас Бог в жизненных путях ваших.*

ИВАН ЯКОВЛЕВ

г. Симбирск. 4 августа 1921 г.

